

bekoTea Machine
BKK 2213

Guidelines for Using Easy

1 Preparing the Machine

1. Plug your machine.
2. Fill in the water boiler with water, considering min.-max. level.
3. Press On/Off button and bring the button to "I" position.

2 Tea Cooking

1. Seat the water boiler, brewing chamber and decander in their places. Press the middle part of the brewing chamber lightly to seat it well.

**beko**آلة الشاي
BKK 2213

إرشادات لسهولة الاستخدام

1 إعداد الآلة

1. توصيل قابس جهازك.
2. املاً غلاية المياه بالمياه، مع مراعاة مستوى الحد الأدنى - الأقصى (Min - Max).
3. اضغط على زر تشغيل/إيقاف (ON/OFF) واجعل الزر على وضع "I".

2 طهي الشاي

1. اضبط غلاية المياه، وغرفة الغلي، والمصفاه في أماكنهم. اضغط على الجزء الأوسط من غرفة الغلي برفق لإغلاقه جيداً.

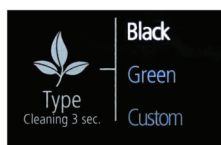


2. Put some tea in brewing chamber and close the lid.



NOTE: You can use the tea scale spoon delivered with the machine. Consider the quantities given in the user manual for a good tea cooking.

3. Touch "Type" symbol to select tea type you wish to brew.

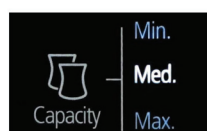


4. Touch "Aroma" symbol to select the most appropriate taste type for you.

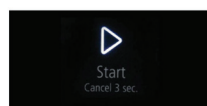


NOTE: "Medium" taste option is enabled for Green tea and special tea types, it cannot be changed.

5. Touch "Capacity" symbol to select the most appropriate quantity for your needs.



6. Touch "Start" symbol.



7. When the tea is ready, you will be informed with a melody.
8. You can serve the tea inside the decander and water inside the water boiler by mixing as you wish.
9. Your tea will be kept hot for 1 hour as long as the program is not cancelled after the tea is ready. During this time, water boiler and decander heater are in an active state. Touch "End Time" button to see how much time left for tea to get stale.

2. ضع بعض الشاي في غرفة الغلي وأغلق الغطاء.



ملاحظة: يمكنك استخدام مقياس الشاي المتوفر مع الآلة. عليك مراعاة الكميات المشار إليها في دليل المستخدم لطهي جيد للشاي.

3. المس رمز "Type" لتحديد نوع الشاي الذي ترغب في غليه.

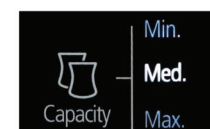


4. المس رمز "Aroma" لتحديد المذاق المناسب لك.

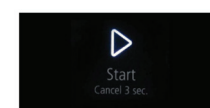


للشاي "Medium" ملاحظة: تم تمكين خيار المذاق الأخضر وأنواع الشاي الخاصة. لا يمكن تغييره.

5. المس رمز "Capacity" لتحديد الكمية المناسبة لاحتياجاتك.



6. المس رمز "Start".



7. عندما يكون الشاي جاهزاً، سيتم إبلاغك بصوت صفير.
8. يمكنك تقديم الشاي داخل المصفاه والمياه داخل غلاية المياه بخلطهما على النحو الذي ترغب فيه.
9. سيتم الحفاظ على الشاي ساخناً لمدة 1 ساعة طالما لم يتم إلغاء البرنامج بعدما يكون الشاي جاهزاً. أثناء ذلك الوقت، ستكون غلاية المياه والسخان في حالة فعالة. المس زر "وقت الانتهاء" للإطلاع على مقدار الوقت المتبقي للشاي ليتم تجهيزه.

3 غلي الشاي في وقت لاحق

ملاحظة: لابد من إعداد الوقت قبل استخدام هذه الوظيفة.

(أنظر دليل المستخدم 3.2)

1. اتبع بالضبط العناصر 1 إلى 5 من خطوة طهي الشاي.
2. المس رمز "وقت الانتهاء End Time" لضبط الوقت الذي ترغب في غلي الشاي به بالأزرار "1" + "End Time".
3. للتأكيد، المس رمز "وقت الانتهاء End Time".
4. المس رمز "البداية End Time".

ملاحظة: عند تفعيل هذه الخاصية، سيظهر الوقت الذي سيكون الشاي جاهزاً عنده على الشاشة. يمكن إعداد الإعدادات بحد أقصى 24 ساعة من الوقت الحالي.

ملاحظة: من غير الممكن ضبط إعداد غلي الشاي في وقت لاحق لمدة أقل من 40 دقيقة. عليك فقط غلي الشاي في الوضع العادي لهذه الفترات.

ملاحظة: عندما يكون وضع إعداد الشاي في وقت لاحق قيد التفعيل، قد ترى الوقت المجدول لإعداد الشاي إذا قمت بالضغط على زر وقت الانتهاء.

4 نمط غلاية المياه

ملاحظة: يمكنك أيضاً استخدام آتتك لتسخين المياه فقط.

1. عليك رفع وخبر زر تشغيل/إيقاف غلاية المياه برفق على الجانب الأيمن للمنتج لتسخين المياه.

5 التنظيف

1. بعد طهي الشاي، لابد من تنظيف بقايا الشاي داخل غرفة الغلي والمصفاة.
2. عند ملاحظة وجود كلس في غلاية المياه، لابد من إعداد التنظيف وفقاً لدليل المستخدم.

ملاحظة: استخدم وضع التنظيف قبل استخدام أنواع مختلفة من الشاي وبعد كل 10 إلى 15 مرة من غلي الشاي. قم بتشغيل وضع التنظيف على النحو المحدد في دليل المستخدم (أنظر دليل المستخدم، العنصر 3.3). قد ينتج عن عدم استخدام وضع التنظيف سوء تدفق الشاي المغلي من غرفة الغليان أو مشاكل انسداد النظام.

ملاحظة: لا تستخدم مواد كاشطة، أو اسفنجات وأسلاك خادشة.

3 Tea Brewing with Delay Timing

NOTE: Time setting must be made before using this function.

(See User Manual 3.2)

1. Follow exactly the items 1 to 5 of the tea cooking step.
2. Touch "End Time" symbol to set up the time that you wish to brew your tea with "1" + buttons.
3. For confirmation, touch "End Time" symbol.
4. Touch "Start" symbol.

NOTE: When this function is enabled, the time that the tea will be ready will appear on the display. The setting can be made until after max. 24 hours as from the actual time.

NOTE: Tea brewing with forwarding timing adjustment is not possible for durations less than 40 minutes. Just brew tea in regular mode for those duration.

NOTE: When the tea brewing with delay timing mode is active, you may see the scheduled time for preparing the tea if you press finish time button.

4 Water Boiler Mode

NOTE: You can also use your machine only to heat water.

1. Lightly lift and release water boiler on/off button on the right-handed side of the product to heat the water.

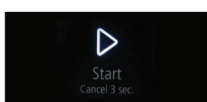
5 Cleaning

1. After cooking the tea, tea residues inside brewing chamber and decander must be cleaned.
2. When lime is observed within the water boiler, cleaning must be performed according to the user manual.

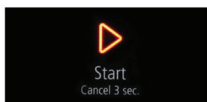
NOTE: Use cleaning mode before using different kinds of tea and after every 10 to 15 tea brewings. Operate the cleaning mode as specified in user manual (see the user manual, item 3.3). The failure of using cleaning mode may result in poor flowing of brewed tea from brewing chamber or system clogging problems.

NOTE: Do not use abrasive materials, scratching sponges and wires.

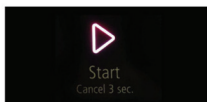
6 نظرة عامة



مصباح البدء أبيض: لا يوجد خيار قيد التفعيل، جاهز للاستخدام (يمكن تحديده).



مصباح البدء أحمر: وظيفة غلي الشاي أو إبقاء الشاي ساخناً قيد التفعيل.



مصباح البدء وردي: وميض ضوء المؤشر وردي، وظيفة غلي الشاي في وقت لاحق قيد التفعيل.



إلغاء الرسوم: إلغاء غلي الشاي. زر البدء يومض بالأحمر في وضع الإلغاء.



رسوم الشرب: هذا الرمز قيد الحركة (في صورة

الرسوم المتحركة) أثناء نقل الشاي من غرفة الغليان إلى المصفاة. بعد إتمام نقل الشاي، يظل الرمز مستقرًا في خلال الوقت الذي يتم الحفاظ فيه على الشاي ساخناً. المس رمز "وقت الانتهاء" للإطلاع على مقدار الوقت المتبقي للشاي لينتم تجهيزه.

رسم المضخة: نقل المياه من غلاية المياه إلى غرفة الغليان.



U0: تحذير بأن غلاية المياه ليست في مكانها.



U1: تحذير بأن غرفة الغلي ليست في مكانها. غير مثبتة جيداً في مكانها. عندما ترى

هذا التحذير، اضغط على الجزء الأوسط لغرفة الغلي برفق لتثبيتته جيداً.



U2: تحذير بأن المصفاة ليست في مكانها.

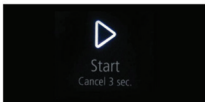


U3: تحذير عدم وجود مياه أو مياه قليلة جداً.

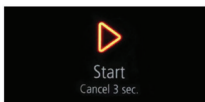
7 ملاحظات هامة

1. لا تستخدم أي جزء من آتتك مع أي سخان آخر (مثل الموقد.. إلخ) فيما عدا لهذه الآلة.
 2. لا تحمل الآلة أثناء ما تكون قيد التشغيل أو في غلاية المياه و/أو المصفاة.
- ملاحظة: تجنب الاتصال بالأسطح الساخنة.

6 Overview



Start Led is White: No selection is active. Ready to use "Selecting can be made".



Start Led is Red: The function of brewing tea or keeping the tea hot is active.



Start Led is Pink: Flashing pink light. Tea brewing with forward timing function is active.



Cancel Animation: Cancelling tea brewing. Start button flashes red in cancel mode.



Drinking Animation: This symbol is in motion (in the form of animation) during transfer of tea

from brewing chamber to decander. After tea transfer is complete, the symbol remains stable within the time that the tea is kept hot. Touch "End Time" symbol to see how much time left for drinking tea.



Pump Animation: Water transfer from water boiler to brewing chamber.



U0: Warning that the water boiler is not in its place.



U1: Warning that the brewing chamber is not in its place. It is not seated well in its place. When you see this warning, press the middle part of the brewing chamber lightly to seat it well.



U2: Warning that the decander is not in its place.



U3: No or very little water warning.

7 Important Notes

1. Do not use any parts of your machine in any other heater (e.g. stove etc.) except for this machine.
2. Do not carry your machine while it is in operation or on water boiler and/or decander.

NOTE: Avoid contacting the hot surfaces.